



Renan

Journal de la commune de Renan

La boîte aux lettres



Octobre 2023

CASSONS – ORDURES MENAGERES

- **PROCHAIN RAMASSAGE DES CASSONS**

25 octobre 2023

- **RAMASSAGE DU PAPIER**

Mardi 31 octobre 2023 dès 7h30

- **PROCHAINES TOURNEES VERTES**

6 et 20 octobre 2023, 3 et 17 novembre

Nous vous rappelons que les déchets verts doivent être **déposés dans les conteneurs agréés** (végébox ou container) uniquement.

Les **branchages** peuvent être rassemblés en **fagot de maximum 1.2 m de long et de 30 cm de diamètre**.

Nous nous réservons le droit de ne pas ramasser les déchets qui ne correspondent pas aux critères ci-dessus.

Secrétariat municipal



Invitation

à notre prochaine

table parlotte

croissants offerts

Rendez-vous le mercredi 4 octobre 2023

9h45 au Fournil de Pierre

Nouvelles du conseil municipal

Inauguration des nouvelles tables de pique-nique

Les tables de pique-nique du "Petit Plateau" ont été changées dernièrement.



La Municipalité vous invite à venir les inaugurer

dimanche 1^{er} octobre 2023 dès 11h00.

Chacun amènera son pique-nique et ses boissons.

Un feu sera mis à disposition des personnes souhaitant griller leur viande ou autre. En cas de pluie, la manifestation sera annulée.

Nous nous réjouissons d'ores et déjà de partager ce moment convivial avec vous.

Route du Plan

Bien que les travaux aux abords du pont sur la Suze ne soient pas tout à fait terminés, nous vous informons que la route du Plan est réouverte.

Permis de construire

Sfez Angélique et Tristan, Grand-Rue 12, 2616 Renan, rénovation de la toiture avec rajout de velux. Isolation partielle des combles dans le but de faire des chambres d'enfants et un bureau en duplex en relation avec l'appartement existant et pose d'un escalier

Naturalisations

Le 24 août 2023, le Maire accompagné d'une délégation de la commune a reçu Mme et M. Francesca et Luca Canciglia accompagnés de leur fille Lynn, tous 3 nouvellement originaires de Renan pour leur remettre leur acte de naturalisation.

C'est au terme d'une longue procédure de naturalisation ordinaire jalonnée de cours de naturalisation que ces 3 personnes ont obtenu, dans le courant de l'été, la nationalité suisse et le droit de cité de la commune de Renan.

Nous nous réjouissons de compter cette famille parmi les citoyens de notre commune.



Vacances d'automne - Fermeture du secrétariat municipal

Le bureau municipal sera fermé

du lundi 16 au vendredi 20 octobre 2023

Réouverture le lundi 23 octobre à 8h00

Nous vous remercions d'avance de votre compréhension.

Secrétariat municipal



COMMUNE MUNICIPALE RENAN

ELECTIONS MUNICIPALES 2023

Les électrices et les électeurs de la commune de Renan sont appelés à procéder, par le système des urnes, à l'élection des autorités communales pour une nouvelle période de quatre ans débutant le 1er janvier 2024.

Le vote aura lieu dans le local habituel (salle communale) :

Dimanche 19 novembre 2023 de 10h00 à 12h00

Autorités à élire :

- a) **Selon le principe du vote majoritaire : (le ou la) Maire (esse)**
- b) **Selon le principe du vote proportionnel : Six membres du Conseil municipal**

Dépôt des listes :

Le dépôt des listes de candidats se fera au bureau municipal, en remettant deux exemplaires de chaque liste, jusqu'au **vendredi 13 octobre 2023 à 12h00.**

Les listes devront être signées par au moins cinq citoyennes ou citoyens habilités à voter dans la commune. Les listes pour le conseil communal devront porter en tête une dénomination de parti.

En cas de ballottage, un second tour de scrutin aura lieu dimanche 10 décembre 2023, aux mêmes heures et dans le même local.

Si le nombre de candidats présentés se trouve être égal au nombre des sièges à pourvoir, le conseil municipal proclamera élus les candidats sans opération électorale, selon article 39 du règlement.

Le Conseil municipal

Bibliothèque

BIBLIOTHEQUE
scolaire et communale
de Renan BE



Heures d'ouverture:
Lundi : de 17h00 à 18h30
Mardi : de 15h30 à 17h00
Jeudi : de 15h30 à 17h00



Nouveauté pour les 0 à 3 ans : Nous vous offrons un coffret **né pour lire** en allemand ou en français avec deux livres de qualité. "Né pour lire" encourage la lecture avec les tout-petits. C'est un programme d'éveil au livre et au langage.

Nouveautés à partir d'octobre :

Bruno Combes, Il existera toujours un chemin
Sophie Astrabie, Billie Pretty a disparu
Paolo Cognetti, Les huit montagnes
Katherine Pancol, La mariée portait des bottes jaunes
Eric Reinhardt, Sarah, Susanne et l'écrivain
Amélie Nothomb, Psychopompe
Lorraine Fouchet, Jamais là par hasard
Janine Boissard, Elle parlait aux fleurs
Joanna Quin, La famille Seagrave
Julien Sandrel, Les extraordinaires
Ewald Arenz, Le parfum des poires anciennes
Emiliano Poggi, Immersion
Sarah Morgan, Clair de lune à Manhattan
Nicolas Feuz, Les Passeurs, Et autres nouvelles
Donna Leon, Le Don du mensonge
Laurent Eltschinger, Meurtre compte triple
Douglas Kennedy, Et c'est ainsi que nous vivrons

La bibliothèque sera fermée du lundi 9 octobre au vendredi 20 octobre 2023

Belle période automnale à vous

Christine et Anne



Kanton Bern
Canton de Berne

Office de l'environnement et de l'énergie
Dialogue sur l'énergie et le climat

Pour une mobilité plus durable : ma prochaine voiture sera électrique !

- La voiture électrique est une pièce cruciale dans le puzzle de la transition énergétique.
- L'électromobilité est aussi un défi en termes d'infrastructure de recharge, d'approvisionnement électrique à long terme, et d'adaptation des comportements (autoconsommation du courant solaire, solutions de partage, etc.).

Jeudi, 30 octobre 2023 de 17h à 18h45
La Couronne, Sonceboz-Sombeval



Information et inscription
<https://ekt-06-23.events.weu.be.ch>

sur place ou en ligne

**Apéritif et
discussion
avec des
experts**

« Des spécialistes présentent les critères permettant la prise de décision, apportent des informations sur l'état actuel de la technique et donnent des conseils pour passer de façon pertinente à un véhicule électrique. »

Christian Glauser
Chef de la division Énergie
Office de l'environnement et de
l'énergie



INVITATION

Comme vous l'avez certainement lu dans les éditions de la Boîte aux lettres d'avril et d'août derniers, nous sommes en pleine préparation d'un très bel événement auquel vous êtes, d'ores et déjà, cordialement invités.

Par la projection d'un diaporama, d'un film super 8 et de documents originaux, nous allons donc faire revivre de nombreux souvenirs pour et par celles et ceux qui ont vécu, en février 1969, le mémorable camp de ski de la jeunesse de Renan à la Lenk. Ce ne sont pas moins de 120 écoliers de Renan, encadrés par une soixantaine d'accompagnants (organisateurs, moniteurs de ski, surveillantes, pasteur, infirmière, secrétaires...), qui vécurent une semaine exceptionnelle sur les hauteurs du Simmental. Une grande majorité des participants à ce camp a pu être contactée, recevoir notre invitation, et ils se réjouissent de se retrouver et de vous rencontrer.



Photographies : Jean-Marc Schorpp

Nous allons aussi vous faire découvrir, habitantes et habitants de Renan et d'ailleurs, comment un camp de ski d'une telle ampleur a pu être mené à bien à cette époque. Vous comprendrez que la solidarité de tout un village a permis de réunir les énergies et les moyens nécessaires.

Vous êtes donc toutes et tous invités à vivre, avec nous, de belles rencontres, des échanges et des partages avec les enfants de 1969 ...aujourd'hui soixanténaires. Nous vous donnons rendez-vous le :

**Jeudi 26 octobre 2023 à 19h30,
à la Salle de spectacles de Renan**

C'est à cette occasion que nous remettrons, à Mémoires d'ici, la totalité des documents, photographies, film 8 mm et objets souvenir originaux. Cette manifestation s'inscrit dans le cadre de la Semaine internationale du patrimoine audiovisuel, patronnée par l'UNESCO.

PROGRAMME DE LA SOIREE

- ⤵ 19h30 Début de la manifestation à la Salle de spectacles de Renan.
- ⤵ 20h30 Remise des documents et objets originaux à Mémoires d'ici.
- ⤵ 20h45 Apéritif offert par la Commune de Renan, retrouvailles, évocations de souvenirs, rencontres et échanges intergénérationnels.
- ⤵ 23h00 Fin de la manifestation.

Petite restauration à disposition.



Photographie : Samuel Kiener

Pour tout contact, merci d'écrire à l'adresse contact@m-ici.ch ou de téléphoner à Madame Danielle Kramer, 032 963 12 70.

La Soirée du 26 octobre 2023 est organisée par les deux ski-clubs L'Echelette et La Gentiane, avec le soutien de la Commune de Renan et en collaboration avec Mémoires d'ici. Nous nous réjouissons de vous y accueillir et de partager une belle soirée avec vous toutes et tous.



Ski-club La Gentiane
2616 Renan



Commune de Renan

M É M O I R E S D ' I C I
Centre de recherche et de documentation des Jura bernois



**Pour des représentant-e-s du
Jura bernois et de Bienne au
Conseil national**

**Allons voter
le 22 octobre 2023!**

www.barometre-jbb.ch

Le baromètre électoral a été activé pour les élections au Conseil national du 22 octobre !

Contribuez à atteindre l'objectif de participation de notre Commune en vous rendant aux urnes et en augmentant le taux de participation. Profitez de cette occasion pour élire des candidats qui représentent vos opinions et défendent les intérêts de la région. Les élections n'ont lieu que tous les quatre ans : Il est donc primordial de s'exprimer !

Nous nous réjouissons de recevoir vos votes par correspondance (n'oubliez pas de signer la carte de vote), dans la boîte aux lettres communale ou directement au bureau de vote le dimanche 22 octobre entre 10h00 et 12h00.

Les Otarires

RENAN
Salle de spectacle.

Samedi
7 octobre 2023



En concours
quatre humoristes



Badre



Sylvie Rais



Erika Fischer



Ness

En fin de
spectacle



Reynald



Benedicte Bousquet

Réservation : mairie@renan.ch - 079 342 95 60
Prix des places CHF 25.- AVS étudiants CHF 20.-
Ouverture des portes 19h30 - Spectacle 20h30 www.otarires.ch

Sponsor :



En collaboration avec
la commune de Renan :





HALLOWEEN

Samedi 28 octobre 2023

Halle de Gym de Renan



De 18h30 à 20h00

Sous la responsabilité des parents, tournée des stands de bonbons qui se trouveront en plein air ou à l'entrée d'une maison (voir plan ci-contre).

Les enfants ne viendront pas sonner aux autres portes dans le village. Merci donc de ne PAS prévoir de distribution de bonbons.

Un très grand merci à toutes les personnes qui tiendront un stand.

L'inscription d'un stand est encore possible par message au 078 821 38 44 avec nom, prénom, rue et numéro.

Dès 19h30

L'équipe du SQUAT vous attend nombreux à la halle pour venir déguster la délicieuse soupe à la courge et passer un agréable moment en notre compagnie à la mini-disco !



Tournée Halloween 2023

- Plein Soleil 4
- Etoblons 29
- Au Rucher / en haut de la place de jeu de l'école
- Place de la gare 9
- Grand-Rue 20
- Grand-Rue 14
- En face Route des Converters 9
- Route des Converters 9
- Route des Converters 13
- Haut de la Suze 2
- Rue de la Seignette 5
- Rue de la Seignette 34
- Rue de la Seignette 26
- Halle (soupe et soirée)





Chasse dès le 23 septembre 2023

**Vacances d'automne du samedi
21.10.2023 au mardi 7.11.2023**

Repas des aînés :

Jeudi 9 novembre 2023

Jeudi 14 décembre 2023





Spécialité chinois & vietnamite
079 - 354 80 97 | 032 - 963 11 88

À noter pour octobre!

À partir du 1.10.2023, le foodtruck ne sera plus ouvert le mardi soir.

À la place vous aurez la possibilité de vous faire livrer chez vous.

Le vendredi soir on maintient le même horaire :

17h30 à 20h à la route des convers 1

Déroulement pour le mardi soir:

- passez commande avant 12h00 le lundi
- la livraison se fera à partir de 20.-
- nous livrons à la Cibourg, Renan, Sonvillier et St-Imier
- heure de livraison : tous les mardis entre 18h et 19h
- paiement : cash ou twint
- pour connaître le menu du jour appelez ou écrivez au 079 354 80 97

Menu de livraison :

Entrées :

**Rouleaux de printemps
(légumes)**

1 pièce 3.-

3 pièces 8.-

**Rouleaux de printemps
(poulet)**

1 pièce 3.50

4 pièces 11.50

Plats :

**Riz sauté façon grand mère
(lardons, haricots, carottes) 9.50**

**Mee goreng (nouilles sautées,
légumes, émincés de porc) 11.50**

Poulet au curry + riz blanc 13.50

**Poulet au miel, omelette au poireau,
concombre + riz blanc 13.50**

Nous restons à votre disposition pour toutes questions.

Contact : 079 354 80 97 ou 032 963 11 88

Salutations de Daniel & Sarah Yap



A vendre

Miel

fleurs ou forêt
23.- Le kilo
13.- La livre

Jean Beer
Puits 12, 2616 Renan
032/ 963 14 37

A vendre

Bois de cheminée et bois de feu.
079 615 87 27 – Eric Vuitel

Journée de l'inclusion



Samedi 4 novembre 2023

CET Tavannes de 9h00-18h00, La Combe 10, 2710 Tavannes

Stands, ateliers et films sur les divers troubles du développement



association Dyslexie suisse romande
www.adsr.ch



association romande
des logopédistes



Plus d'information ici





Je suis maman de jour officielle et garde des enfants dès l'âge de 4 mois, selon le besoin des parents.

J'habite au centre du village dans un grand appartement avec terrasse et jardin.



Il me reste quelques places de disponibles.

Je me réjouis d'avance d'accueillir et de passer de bons moments avec votre enfant/bébé!

Si vous êtes intéressé, veuillez me contacter par téléphone dès que possible au

079 402 77 13



Institut de Beauté - Onglerie

Institut de Beauté Florence

INFORMATIONS :

L'été touche gentiment à sa fin, c'est la période optimale pour commencer une épilation laser définitive.

▶ - 10 % sur tout nouveau pack laser acheté en octobre ◀

Vos jambes sont lourdes ?! N'hésitez pas à venir tester le massage des pieds Shinzu

◀ 80.- pour ~1h de détente ▶

Je reste à votre disposition pour toutes questions concernant mes prestations.

A bientôt

078 630 18 93



Merci aux proches aidants !



Vous êtes une proche aidante ou un proche aidant ?
Alors venez nous voir !

Du 16 au 30 octobre 2023, nous nous réjouissons de vous accueillir à l'un de nos cafés-rencontres (aucune inscription obligatoire).

Prenez un peu de temps pour vous entourer d'un café et d'un gâteau, discutez avec d'autres proches aidants et rencontrez des représentantes et représentants d'institutions spécialisées.

Cafés-rencontres de 14 h à 16 h

16 octobre 2023	Restaurant ala carte Marktgasse 13, 4900 Langenthal
17 octobre 2023	Salzbütti Lyss Aarbergstrasse 18, 3250 Lyss
18 octobre 2023	Café la Clef Flue de la Gare 64, 2605 Sonceboz-Sombeval
19 octobre 2023	Café Walz Brien Hauptstrasse 102, 3855 Brien
25 octobre 2023	la belle vue Boutique Hotel & Café Saestrasse 36, 3700 Spiez

Café de clôture (sur inscription)

Lundi 30 octobre 2023
13 h à 17 h

Centre Paul Klee
Monument im Fruchtländ 3, 3006 Berne

Plus d'informations :



Les cafés-rencontres sont organisés
en coopération avec malreden.



C B e COUNTRY BEES

LA CHAUX-DE-FONDS

Cours de Country Line Dance

NIVEAUX DÉBUTANT ET NOVICE

Tous les mardis 19h-22h

**Le premier cours est offert et sans engagement
Ouvert à toutes et tous**

**Grande salle de la paroisse du Sacré-Coeur
Temple-Allemand 24A ■ La Chaux-de-Fonds**

**Contact : Jorge Carvalho ■ 079 348 31 99
country-bees.com / ■ info@country-bees.com**

Paroisse réformée 2616 Renan



Un célèbre poète français, Paul Verlaine, en parlant d'une femme a écrit, qu'elle était à chaque fois qu'il la rencontrait « ni tout à fait la même, ni tout à fait une autre ». C'est exactement ce qui arrive à la paroisse de Renan. Leur pasteur – moi – n'est à présent ni tout à fait la même, ni tout à fait une autre. En effet, je ne suis plus la même parce que je change de nom. Nadine Manson est morte, vive Nadine Marschner ! Cependant je demeure qui je suis et je ne suis pas tout à fait une autre. Le 25 août dernier ragailardis par deux témoins, mon futur mari Jann Marschner et moi-même nous sommes mariés. Une cérémonie purement civile, simple et facile.

Cela me permet d'aborder avec vous la question du mariage. Longtemps l'Eglise mariait, c'est-à-dire qu'elle seule déclarait deux personnes mariées. A elle seule, elle était l'état civil, la commune, tout. Puis notre société s'est lentement laïcisée. L'Eglise ne mariait plus, elle se contentait de constater un mariage précédemment légal et contracté de manière laïque par l'état civil. De sorte qu'une espèce d'indépendance génératrice de liberté à commencer de souffler sur l'institution du mariage. La Réforme protestante et sa vision tellement moderne du monde a encore amplifié ce vent de liberté : le mariage n'est pas une institution divine, ni biblique. Anodin pourriez-vous penser ! Toutefois, non ! Le mariage supportait sans sanctions, ni pénitence, ni condamnation le divorce. Et la Réforme marie, remarie des couples divorcés dans leurs temples sans aucune condition. Je suis divorcée, ce que je déplore tant je pense que par le dialogue dans un couple beaucoup de choses peuvent être résolues. Je suis pasteur, j'ai béni le mariage de plusieurs couples et je crois toujours que l'aide de Dieu est un atout majeur. Et je me remarie, je crois encore en l'amour. Ici j'aimerais dire à toutes les personnes, quelle que soit leur situation personnelle, seule, en couple, en cohabitation, divorcée, séparée, en veuvage que l'amour se conjugue à votre propre manière. Aimer être en vie, et aimer découvrir ce que cette journée nous propose. Cela semble

peu, mais c'est avec peu que nous remplissons à ras bord les vases de nos vies.

Informations, renseignements, visites

Pasteure N. Marschner

T. 076 611 75 11 et nadine.marschner@referguel.ch

Rentrée du groupe des aînés

- **Une surprise vous attend ! Un reportage photos avec des stars de Renan !**
Mercredi 27 septembre à 14 heures à l'Ancre suivi d'un goûter
- **Une raclette est servie !**
Mercredi 25 octobre à partir de 12 heures à l'Ancre
Inscrivez-vous auprès de Catherine Oppliger, T. 078 761 46 38

Conseillers et conseillère de paroisse ! Une aventure !

Voilà une nouvelle pasteure est nommée ! Un nouveau conseil se dessine. Des nouveaux projets pour notre paroisse, des idées de collaboration avec notre commune, si le défi vous intéresse, venez tenter l'aventure. Aucun diplôme n'est exigé, sinon celui d'avoir des idées et des envies. Si vous voulez en savoir plus, si vous voulez « essayer » d'assister à un conseil, prenez contact avec la pasteure.

Cultes du dimanche

Dimanche 8 octobre, 10 heures, La Ferrière, Cène

Dimanche 22 octobre, 10 heures, avec les catéchumènes

Ce culte d'une durée souvent très courte – record de 30 minutes ! – est préparé par l'équipe catéchétique et relate leurs aventures lors du camp des 7 au 11 octobre en France dans le Lubéron.

Ce culte est très décontracté et bien sûr ouvert à toutes les curieuses et curieux.

Dimanche 12 novembre, 10 heures / Sonntag 12. November, 10.00 Uhr

Culte-Gottesdienst bilingue avec les pasteurs Meili et Marschner.
Il y aura un sainte Cène, mit Abendmahl.

Terrains, appartements et garages à louer ou à vendre

Seignette 6 - de suite ou à convenir : magnifique **appartement 3 1/2 pces**, balcon sud, cuisine agencée, salle de bain avec baignoire, cave. Très bonne isolation thermique, chauffage à distance au bois. Jardin et barbecue en commun. Loyer 785 + 200 CHF charges. Eric Oppliger 079 934 74 58.

Seignette 8 – 3½ pces, 2^{ème} étage, balcon, cuisine moderne, jardin à disposition avec possibilité de grillades, libre dès le 01.09.2023, loyer CHF 750.- + CHF 230.- charges. Renseignements Mme Nanthathas, 078 829 36 70 ou nanthathas@hotmail.com

Grand—Rue 5 – appart 3½ pces, 72m2, lumineux, cuisine agencée neuve ouverte sur la salle à manger, balcon, 1^{er} étage, 1 chambre parent sud, 1 chambre d'enfant, salle de bain avec baignoire. Possibilité de place de garage CHF 80.-, Loyer CHF 750.- CHF 250.- charges. Disponible dès le 1^{er} octobre. Tél 078 213 36 61

Grand-Rue 20 – appart. 4½ pces, 3^e étage est, cuisine agencée, cave, possibilité de louer un garage, libre de suite, renseignements bureau municipal, 032 962 65 00

Place Ami-Girard 3 - Magnifique **appartement de 4.5 pièces**, 2^{ème} étage, cuisine agencée ouverte sur spacieux séjour avec poêle suédois, hall avec armoire, 3 chambres avec parquet, salle de bains/WC, réduit sur palier avec branchements pour lave-linge, cave, chambre-haute, buanderie, chauffage central. Libre de suite. Visites : tél. 032 911 90 70.

Place Ami-Girard 3 - rez-de-chaussée, **bel appartement lumineux avec cachet 4.5 pièces** avec terrasse, cuisine agencée, hall avec carrelage, séjour et 3 chambres avec parquet, salle de bains/WC, terrasse, cave. Buanderie, chauffage central, service de conciergerie. Libre de suite. Renseignements : tél. 032 911 90 70

Grand-Rue 2 – appart 5 pces, 110 m2 rénové, dans une ferme, cuisine agencée, cheminée, jardin, place de pique-nique, CHF 1300.- charges comprises. A+F Tschannen 032 963 14 76, 078 606 98 32

Immobilier à vendre

Bâtiment industriel en parfait état. Plus de 400 m² de surface utile répartis sur 2 niveaux. 1 atelier d'env. 340 m², 1 zone d'accueil d'env. 30 m², 2 blocs sanitaires et 1 vestiaire. Parcelle aménagée d'env. 2'139 m² dont 10 places de parc extérieures. Potentiel constructible pour une éventuelle extension ! Adapté à tous types d'activités industrielles et commerciales. Renseignements : Hypoimmo SA, T. 032 323 48 48, info@hypoimmo.ch, www.hypoimmo.ch